



therdex

NL | EN | DE

MAINTENANCE MANUAL THERDEX

CONTENT

NL	_____	4
EN	_____	8
DE	_____	12

ONDERHOUDSHANDLEIDING - NL

In deze onderhoudshandleiding van Therdex vindt je tips en adviezen voor reiniging en onderhoud van jouw PVC vloer. Begin 48 uur na installatie van de vloer met het reinigen van de vloer. Op deze manier krijgt de lijm kans om goed uit te harden. Het advies is om dit te doen met de James Basisreiniger.

DE VLOER REINIGEN

Het reinigen van je Therdex vloer beperkt zich tot het stofzuigen en dweilen van de vloer.

1. Verwijder losliggend vuil door te stofzuigen. Voorzie de stofzuiger van een zachte borstel om krassen te voorkomen.
2. Bij het dweilen van de vloer maak je gebruik van een twee emmer dweilsysteem: een emmer met dweilwater en een emmer met schoon water om de dweil tussentijds schoon te spoelen.
3. Voeg James Vloerreiniger Schoon & Snel Droog toe aan de emmer met dweilwater. Dit product reinigt de matte PU laag van de PVC vloer zonder het uiterlijk van de vloer te beïnvloeden.
4. Laat geen plassen water op de vloer liggen, maar dweil deze zo snel mogelijk op.

PERIODIEKE REINIGING

Voor het grondig reinigen van de PVC vloer adviseren wij de James Basisreiniger. Deze verwijdert hardnekkig vuil en brengt de vloer terug naar de basis. Ook bij vlekken en strepen is deze basisreiniger een goede keuze. Doe dit tenminste 2x per jaar, of vaker indien gewenst.

VLEKKEN VERWIJDEREN

Voor het veilig verwijderen van vlekken zoals verf en nagellak adviseren wij de James Remover. Gebruik in geen enkel geval (agressieve) huishoudmiddelen welke niet op de vloer zijn afgestemd. Deze veroorzaken onnodige en onherstelbare schade.

JAMES SCHOONMAAKMIDDELEN

James is onze vaste partner op het gebied van schoonmaakmiddelen en zullen wij daarom te alle tijde adviseren.



JAMES VLOERREINIGER (A)

Deze reiniger verwijdert moeiteloos vervuiling en zorgt voor een frisse uitstraling van de vloer.



JAMES VLOERREINIGER (B)

Met deze reiniger worden oppervlakkige krasjes en strepen hersteld. Dit is een aanvulling op de James vloerreiniger A.



JAMES BASISREINIGER

De basisreiniger is geschikt voor een grondige reiniging. Bij periodiek gebruik blijft de vloer perfect schoon.



JAMES REMOVER

De James Remover is een vlekverwijderaar voor bijvoorbeeld viltstift, lijmresten of verf.

Naast onze aangeboden reinigers, biedt James nog veel meer oplossingen aan. Kijk op www.james.eu voor meer informatie.



EXTRA TIPS

1. ZONWERING

Wij adviseren om voldoende zonwerende middelen toe te passen in de ruimte waar de vloer is toegepast. Op deze manier voorkom je verkleuring van de vloer.

Je kunt dit doen door bijvoorbeeld gordijnen, vitrage of lamellen toe te passen. Wil je het raam het liefst zo 'open' mogelijk houden? Gebruik dan transparante raamfolie.

2. BESCHERMING VAN STOELLEN

Bescherm de vloer tegen krassen door vloerbeschermers te monteren aan het meubilair.

Scratch no More biedt voor iedere oplossing de juiste beschermddoppen. Met deze doppen wordt de levensduur van de PVC vloer aanzienlijk verlengd.

Ontvang met de code 'SNM50011378' 5% korting op je aankoop op www.scratchnomore.nl.

3. VUIL VAN BUITENAF

Het meeste vuil wordt van buitenaf meegenomen naar binnen. Een goede deurmat bij de entree is van groot belang om te voorkomen dat 'buitenvuil' door het huis verspreid wordt.

Let op! Snij een deurmat altijd in de vloer. Bij een deurmat met een rubberen onderrug kan dit namelijk voor migratie zorgen en kan er verkleuring ontstaan.

MAINTENANCE MANUAL - EN

In this Therdex maintenance manual you will find tips and advice for cleaning and maintaining your LVT floor. Start cleaning the floor 48 hours after installation of the floor. This ensures the glue has a chance to harden properly. It is advised to do this with the James Basic Cleaner.

CLEANING THE FLOOR

Cleaning your Therdex floor should only be done by vacuuming and mopping the floor.

1. Remove loose dirt by vacuuming. Use the soft brush setting on the vacuum cleaner to prevent scratches.
2. When mopping the floor, use a two-bucket mopping system: a bucket with mopping water and a bucket with clean water to rinse the mop in between.
3. Add James Floor Cleaner & Quick Dry product to the bucket with mop water. This product cleans the matt PU layer of the LVT floor without affecting the appearance of the floor.
4. Do not leave any puddles of water on the floor, but mop them up as quickly as possible.

REGULAR CLEANING

For thorough cleaning of the LVT floor, we recommend the James Basic Cleaner. This removes stubborn dirt and brings the floor back to its basic state. This basic cleaner is also a good choice for stains and streaks. Do this at least twice a year, or more often if desired.

REMOVING STAINS

To safely remove stains such as paint and nail polish, we recommend the James Remover. Under no circumstances should you use (aggressive) household products that are not matched to the floor. These cause unnecessary and irreparable damage.

JAMES CLEANING PRODUCTS

James is our regular partner in the field of cleaning products. We advise you to use them at all times.



JAMES FLOOR CLEANER (A)

This cleaner effortlessly removes dirt and gives the floor a fresh look.



JAMES FLOOR CLEANER (B)

This cleaner fixes superficial scratches and streaks, as an additional product to the James floor cleaner A.



JAMES BASIC CLEANER

The basic cleaner is suitable for thorough cleaning. For periodic use - keeps the floor perfectly clean.



JAMES REMOVER

The James Remover is a stain remover for, for example paint or felt-tip pen, or sticky residues.

In addition to our cleaning products, James offers many more solutions. Visit www.james.eu for more information.



ADDITIONAL TIPS

1. BLINDS

We recommend applying sufficient sunscreens in the room in which the floor has been installed. This prevents discolouration of the floor.

You can do this for example by applying curtains, vitrage or slats. Do you prefer to keep the window as 'open' as possible? Then use transparent window film.

2. SEAT PROTECTION

Protect the floor from scratches by mounting floor protectors on the furniture.

Scratch no More offers the right protective caps for every solution. These caps extend the service life of the LVT floor is significantly.

Get 5% off your purchase on www.scratchnomore.nl with code 'SNM50011378'.

3. DIRT FROM OUTSIDE

Most dirt is brought in from outside. A good doormat at the entrance is of great importance to prevent 'outside dirt' from spreading through the house.

Please note! Always cut a doormat into the floor. A doormat with a rubber base can move and cause discolouration.

PFLEGELEITFADEN - DE

In diesem Pflegeleitfaden von Therdex finden Sie Tipps und Hinweise zur Reinigung und Pflege Ihres PVC-Bodens. Beginnen Sie mit der Reinigung des Bodens 48 Stunden nach der Verlegung. So hat der Kleber die Möglichkeit, richtig auszuhärten. Wir empfehlen dafür den James Grundreiniger.

REINIGUNG DES BODENS

Die Reinigung Ihres Therdex-Bodens beschränkt sich auf das Staubsaugen und Wischen des Bodens.

1. Entfernen Sie losen Schmutz durch Staubsaugen. Stecken Sie eine weiche Bürste auf den Staubsauger, damit keine Kratzer entstehen.
2. Verwenden Sie zum Wischen des Bodens ein Zwei-Eimer-Wischsystem: einen Eimer mit Wischwasser und einen Eimer mit klarem Wasser, worin Sie den Wischmopp zwischendurch ausspülen.
3. Geben Sie James Bodenreiniger Sauber & Schnelltrocknend in den Eimer mit Wischwasser. Dieses Produkt reinigt die matte PU-Schicht des PVC-Bodens ohne das Erscheinungsbild des Bodens zu beeinträchtigen.
4. Lassen Sie keine Wasserpfützen auf dem Boden stehen, sondern wischen Sie sie schnellstmöglich weg.

REGELMÄSSIGE REINIGUNG

Für eine gründliche Reinigung des PVC-Bodens empfehlen wir den James Grundreiniger; Er entfernt hartnäckigen Schmutz und lässt den Boden wieder wie neu aussehen. Dieser Grundreiniger ist auch eine gute Wahl bei Flecken und Streifenbildung. Führen Sie diese Reinigung mindestens zweimal jährlich aus oder auf Wunsch auch öfter.

FLECKEN ENTFERNEN

Zur sicheren Entfernung von Flecken wie Farbe und Nagellack empfehlen wir den James Remover. Verwenden Sie niemals (aggressive) Haushaltsreiniger, die nicht für den Boden geeignet sind. Sie verursachen unnötige und irreparable Schäden.

JAMES REINIGUNGSPRODUKTE

James ist unser fester Partner in Sachen Reinigungsmittel, den wir deshalb jederzeit empfehlen.



JAMES BODENREINIGER (A)

Dieser Reiniger entfernt Schmutz mühelos und lässt den Boden wieder frisch aussehen.



JAMES BODENREINIGER (B)

Mit diesem Reiniger werden oberflächliche Kratzer und Streifen repariert. Er ist eine Ergänzung zum James Bodenreiniger (A).



JAMES GRUNDREINIGER

Der Grundreiniger eignet sich für eine gründliche Reinigung. Bei regelmäßigem Gebrauch bleibt der Boden perfekt schön.



JAMES REMOVER

Der James Remover ist ein Fleckentferner, zum Beispiel für Filzstift, Kleberreste oder Farbe.

Neben den bei uns angebotenen Reinigern bietet James noch viele andere Lösungen an. Für mehr Informationen besuchen Sie www.james.eu.



EXTRA TIPPS

1. SONNENSCHUTZ

Wir empfehlen Ihnen, in dem Raum, wo der Boden verlegt wurde, ausreichenden Sonnenschutz vorzusehen. So beugen Sie Verfärbungen des Bodens vor.

Hierzu können beispielsweise Gardinen, Vorhänge oder Lamellen dienen. Möchten Sie das Fenster lieber möglichst „offen“ halten. Dann sollten Sie transparente Fensterfolie verwenden.

2. SCHUTZ VOR STÜHLEN

Schützen Sie den Boden vor Kratzern, indem Sie Stuhlgleiter an den Möbeln montieren.

Scratch no More bietet für jede Lösung die richtigen Schutzkappen. Diese Kappen verlängern die Lebensdauer des PVC-Bodens beträchtlich.

Mit dem Code SNM50011378 erhalten Sie 5 % Rabatt auf Ihren Kauf bei www.scratchnomore.nl.

3. SCHMUTZ VON DRAUSSEN

Der meiste Schmutz wird von draußen mit nach innen getragen. Eine gute Fußmatte am Eingang ist sehr wichtig, denn sie verhindert, dass Schmutz von draußen im Haus verteilt wird.

Bitte beachten! Sparen Sie eine Fußmatte immer im Boden aus. Eine Fußmatte mit Gummirücken kann sonst nämlich wandern und es können Verfärbungen auftreten.



Sasdijk 14 | 8281 BM Genemuiden (NL) | www.therdex.com | info@therdex.nl